



DODATEK č. 1 SMLOUVY O DÍLO
III/11742 Hradištský Újezd-Přešín, 2 úsek
uzavřené dle § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku

číslo tohoto dodatku objednatele: 8510001057
číslo tohoto dodatku zhotovitele: 231421381D001
číslo smlouvy objednatele: 8500007980
číslo smlouvy zhotovitele:
realizace díla je spolufinancována ze SFDI

Dodatek je uzavřen v souladu s ust. o nepodstatných změnách smlouvy dle § 222 zák. č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek (dále jen „ZZVZ“) při naplnění podmínek dle ust. § 222 odst. 4 ZZVZ.

I. Smluvní strany

1.1. Objednatel:

Správa a údržba silnic Plzeňského kraje, p.o.

zapsaná v obchodním rejstříku pod sp. zn.: Pr 737 vedenou u Krajského soudu v Plzni
sídlo: Koterovská 462/162, Koterov, 326 00 Plzeň
statutární orgán: Ing. Miroslav Doležal, generální ředitel
IČO: 72053119 DIČ: CZ72053119
e-mail: [redacted]
datová schránka: qbep485
telefon: [redacted]
kontaktní osoba ve věcech technických:

[redacted] (dále jen „kontaktní osoba objednatele“)

dále jen „objednatel“

1.2. Zhotovitel:

COLAS CZ, a.s.

zapsaná v obchodním rejstříku pod sp. zn.: B 6556 vedenou u Městského soudu v Praze
sídlo: Rubeška 215/1, 190 00 Praha 9 - Vysočany
zastoupen/á: Ing. Josef Ředina, manažer regionu, na základě plné moci
IČO: 261 77 005 DIČ: CZ26177005
e-mail: [redacted]
telefon: [redacted]
datová schránka: 4indfqd
kontaktní osoba ve věcech technických: Ing. Josef Ředina, tel. [redacted],
e-mail: [redacted]
korespondenční adresa, je-li odlišná od sídla: Nad rybníčkem 40, 346 01 Horšovský Týn
dále jen „zhotovitel“

Úvodní ustanovení

Mezi smluvními stranami byla dne 20.07.2023 uzavřena Smlouva o dílo, jejímž předmětem je provedení díla (stavby) s názvem: **III/11742 Hradištský Újezd-Přešín, 2 úsek**.

(dále jen „SOD“).

II. Změna SOD

- 3.1. S ohledem na nezbytnost provedení změn v rozsahu poskytnutých stavebních prací, dodávek a služeb podle SOD, které byly zjištěny až v průběhu realizace díla, se strany dohodly na tomto dodatku.
- 3.2. Rozsah díla a cena díla se tímto dodatkem mění v souladu s písemným soupisem změn (změnový list) vč. rozdílového výkazu výměr zpracovaného ke stavebnímu objektu SO 01 stavby „III/11742 Hradištský Újezd-Přešín, 2 úsek!“. Změnový list vč. rozdílového výkazu výměr tvoří přílohu tohoto dodatku.
- 3.3. Změna rozsahu díla a ceny díla sjednaná tímto dodatkem odpovídá
 - a) vícepracím v celkové hodnotě: 638 572,56 Kč bez DPH
 - b) méněpracím v celkové hodnotě: 0,- Kč bez DPH
- 3.4. Původní ujednání SOD o ceně díla dle čl. III. se mění následovně:
 - 3.4.1. Celková smluvní cena dle čl. 3.1. SOD
 - bez DPH: 6 350 000,- Kč
 - se tímto dodatkem zvyšuje o částku 638 572,56 Kč bez DPH.
 - 3.4.2. Celková smluvní cena po změně provedené tímto dodatkem tak činí:
 - bez DPH 6 988 572,56 Kč**
- 3.5. Ostatní ujednání smlouvy zůstávají tímto dodatkem nedotčeny.

III. Osobní údaje zástupců stran a kontaktních osob, závazek mlčenlivosti

- 4.1. Smluvní strany berou na vědomí, že v souvislosti s uzavřením a plněním této smlouvy dochází za účelem zajištění komunikace při plnění smlouvy k vzájemnému předání osobních údajů zástupců a kontaktních osob smluvních stran v rozsahu: jméno, příjmení, akademické tituly apod., telefonní číslo a e-mailová adresa.
- 4.2. Smluvní strany se zavazují informovat fyzické osoby, jejichž osobní údaje uvedly ve smlouvě, případně v souvislosti s plněním této smlouvy poskytly druhé smluvní straně o takovém způsobu zpracování jejich osobních údajů a současně o jejich právech, jež jako subjekt údajů v souvislosti se zpracováním svých osobních údajů mají, tj. zejm. podat kdykoli proti takovému zpracování námitku.
- 4.3. Smluvní strany se zavazují dodržovat mlčenlivost o osobních údajích, o kterých se dozví v souvislosti s plněním této smlouvy nebo s nimi v souvislosti s touto smlouvou přijdou do styku. Smluvní strany jsou rovněž povinny zachovávat mlčenlivost o všech bezpečnostních opatřeních, jejichž zveřejnění by ohrozilo zabezpečení osobních údajů. Smluvní strany se současně zavazují zajistit, že budou v rámci smluvního vztahu založeného touto smlouvou uplatňovat zásady stanovené v zákoně č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů a nařízení Evropského Parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016, o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o

- ochraně osobních údajů), které nabylo účinnosti dne 25. 5. 2018 (dále jen „GDPR“). Povinnost mlčenlivosti trvá i po ukončení účinnosti této smlouvy.
- 4.4. Smluvní strany se zavazují zajistit, že jejich zaměstnanci a další osoby, které přijdou do styku s osobními údaji v souvislosti s plněním této smlouvy, budou zavázáni k mlčenlivosti ve stejném rozsahu, jakou jsou povinností mlčenlivosti zavázány smluvní strany dle této smlouvy.
 - 4.5. Za porušení závazku mlčenlivosti dle této smlouvy se nepovažuje poskytnutí osobních údajů třetí straně, které je nezbytné pro plnění smlouvy nebo plnění povinnosti stanovené právním předpisem nebo které bylo učiněno se souhlasem subjektu údajů.
 - 4.6. Postupy a opatření se objednatel zavazuje dodržovat po celou dobu trvání skartační lhůty ve smyslu § 2 písm. s) zákona č. 499/2004 Sb., o archivnictví a spisové službě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů.
 - 4.7. V případě, že druhou smluvní stranou je fyzická osoba, platí také následující:
 - a) objednatel jako správce osobních údajů dle zákona č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů, a GDPR, tímto informuje druhou smluvní stranu jako subjekt osobních údajů, že jeho údaje uvedené v této smlouvě zpracovává pro účely realizace, výkonu práv a povinností dle smlouvy.
 - b) Uvedený subjekt osobních údajů si je vědom svého práva přístupu ke svým osobním údajům, práva na opravu osobních údajů, jakož i dalších práv vyplývajících z výše uvedené legislativy. Další informace je možné nalézt na internetových stránkách objednatele: <http://www.suspk.eu/o-nas-a/informace-ohledne-gdpr/>.
 - 4.8. Smluvní strany se zavazují, že při správě a zpracování osobních údajů budou dále postupovat v souladu s aktuální platnou a účinnou legislativou.

IV. Závěrečná ustanovení

- 5.1. Pro objednatele i zhotovitele jsou závazné Obchodní podmínky Správy a údržby silnic Plzeňského kraje, p.o., verze 1.1. platné od 17. 02. 2020, které jsou publikované a veřejně přístupné na webových stránkách objednatele v sekci „dokumenty ke stažení“: <http://www.suspk.eu/o-nas-a/formulare-ke-stazeni/> (dále jen „Obchodní podmínky“). Jednotlivá ujednání smlouvy mají vždy v případě rozporu s Obchodními podmínkami přednost a smluvní vztah se tedy bude vždy řídit prioritně ustanoveními smlouvy.
- 5.2. Smluvní strany berou na vědomí, že tento dodatek včetně všech jeho příloh podléhá povinnému zveřejnění zejm. podle zák. č. 340/2015 Sb., zákon o registru smluv.
- 5.3. Zhotovitel je povinen sdělit objednateli osobní údaje, údaje naplňující parametry obchodního tajemství a další údaje resp. části návrhu dodatku (příloh), jejichž uveřejnění je zvláštním právním předpisem vyloučeno, spolu s odkazem na konkrétní normu takového zvláštního právního předpisu a konkrétní důvody zákazu uveřejnění těchto částí. Řádně a důvodně označené části dodatku (příloh) nebudou uveřejněny, popř. budou před uveřejněním znečitelněny. Objednatel před zveřejněním smlouvy znečitelní osobní údaje v souladu s metodickým návodem k aplikaci zákona o registru smluv vydaným Ministerstvem vnitra.
- 5.4. Splnění povinnosti uveřejnit dodatek (případně i SOD) dle zák. č. 340/2015 Sb. zajistí objednatel.
- 5.5. Zhotovitel je povinen uveřejnit tento dodatek v souladu s ust. § 5 odst. 1 zák. č. 340/2015 Sb. nejpozději do 3 měsíců od jeho uzavření, nebude-li tento dodatek zveřejněn objednatelům nejpozději do 30 dnů po jeho uzavření.
- 5.6. Dodatek je vyhotoven v elektronické podobě a to se zaručenými elektronickými podpisy zástupců smluvních stran založenými na kvalifikovaném certifikátu. Po dohodě stran lze dodatek podepsat i v listinné podobě, v tomto případě bude dodatek sepsán ve třech

vyhotoveních, z nichž objednatel obdrží dvě vyhotovení. Smluvní strany se současně dohodly, že pokud zhotovitel nedisponuje podpisem založeným na kvalifikovaném elektronickém certifikátu:

- může být tento dodatek zhotovitelem podepsán tak, že zhotovitel opatří vytištěný dodatek podpisem oprávněné osoby a následně podepsaný dodatek opatří autorizovanou konverzí dokumentu do formátu PDF a zašle jej elektronicky objednateli (e-mailem nebo prostřednictvím datové schránky),
 - nebo může být tento dodatek zhotovitelem podepsán tak, že zhotovitel opatří vytištěný dodatek podpisem oprávněné osoby a následně podepsaný naskenovaný dodatek zašle elektronicky objednateli (e-mailem nebo prostřednictvím datové schránky), zároveň však musí doložit i originálně podepsaný dokument a to buď osobně, nebo prostřednictvím poštovní přepravy na adresu sídla objednatele.
- 5.7. Smluvní strany se dohodly, že plnění, jež je v souladu se SOD ve znění tohoto dodatku a bylo případně poskytnuto smluvními stranami v době mezi uzavřením tohoto dodatku a nabytím jeho účinnosti je považováno za plnění dle SOD ve znění tohoto dodatku.
- 5.8. Tento dodatek je uzavřen dnem podpisu poslední smluvní strany a nabývá účinnosti dnem uzavření, pokud zvláštní právní předpis (zejm. zák. č. 340/2015 Sb.) nestanoví jinak.

V. Seznam příloh

Níže uvedené přílohy jsou nedílnou součástí tohoto dodatku:

- změnový list vč. rozpočtu k ZL č.1

objednatel:

zhotovitel:

Správa a údržba silnic Plzeňského kraje, p.o.

Ing. Miroslav Doležal

generální ředitel

podepsáno elektronicky

COLAS CZ, a.s.

Ing. Josef Ředina, manažer regionu

na základě plné moci

podepsáno elektronicky

Za administrativní správnost: 

Návrh dodatku vyhotovil: , dne 9.10.2023

Změnový list č. 1

Předmět díla:	III/11742 Hradištský Újezd-Přešín, 2 úsek			
Objekt:	01 - STAVEBNÍ ČÁST			
Objednatel:	Správa a údržba silnic Plzeňského kraje p.o., Koterovská 162, 326 00 Plzeň			
Zhotovitel:	COLAS CZ, a.s., Rubeška 215/1, 190 00 Praha 9 - Vysočany			
TDS:	[REDAKCE]			
Projektant:	SG Geotechnika, a.s. [REDAKCE]			
Popis změny:				
Vícepráce:				
Při pochůzce a prohlídce stavby po odřezování vzešla nutno provedení vyrovnání povrchu stávající podkladní vrstvy (lokální sanace) ve větším rozsahu, než bylo PD předpokládáno. Dále bylo rozhodnuto o rozšíření opravy silnice o navazující úsek, který vykazuje špatný stavební stav, které způsobilo nadměrné užívání této části silnice staveništní dopravou při dopravě materiálu na stavbu. Plocha bude geodeticky zaměřena.				
údaje o změně	Změnu vyvolal:	Objednatel, zhotovitel		
	Jedná se o změnu:	vypsát podle jakého ost. § 222 zák. 136/2016 odst.4 ZZVZ		
	Způsob projekčního řešení změny:	zápis do SD, dodatek k PD, dokumentace skutečného provedení		
údaje o ceně díla	ocenění změny předložil: Zhotovitel	Cenová změna za dodatek č.1 bez DPH		
	náklady na změnu bez DPH	638 572,56 Kč		
	Výše DPH sazba: 21%	134 100,24 Kč		
	náklady na změnu vč. DPH	772 672,80 Kč		
	Cena díla bez DPH (dle SOD)	6 350 000,00 Kč		
	Cena po přechozích dodatcích bez DPH	6 350 000,00 Kč		
	Cena díla po dodatku č. X bez DPH	6 988 572,56 Kč		
	Cena díla po dodatku č. X vč. DPH	8 456 172,80 Kč		
Změny	Méněpráce celkem bez DPH	0,00 Kč	638 572,56 Kč	Celková hodnota změny bez DPH
	Vícepráce celkem bez DPH	638 572,56 Kč		
Třemín	Vliv změny na termín dokončení díla:	NE		
Odsouhlasení změny	Změnu odsouhlasil:	datum	podpis	
	Zhotovitel: COLAS CZ, a.s., Rubeška 215/1, 190 00 Praha 9 - Vysočany		[REDAKCE]	
	TDS: [REDAKCE]		[REDAKCE]	
	Projektant: SG Geotechnika, a.s. [REDAKCE]		[REDAKCE]	
Přílohy	Objednatel: Správa a údržba silnic Plzeňského kraje, p.o., Koterovská 162, 326 00 Plzeň			
	Přílohy: Rozpočet ke Změnovému listu č.1, fotodokumentace, situace, kopie stavebního deníku, ap			

Rozpočet ke změnóvému listu č. 1

Název díla: **III/11742 Hradištský Újezd-Přešín, 2 úsek**

VÍCEPRÁCE

poř. číslo pol.	kód položky	popis položky	měrná jedn.	množství ve smlouvě	množství po změně	rozdíl množství	cena/měr. jednotku Kč	celk.cena ve smlouvě Kč	celk.cena po změně Kč	rozdíl celk. ceny Kč
01 - STAVEBNÍ ČÁST										
3	122252203	Frézování živičného podkladu nebo krytu s naložením na dopravní prostředek plochy do 500 m ² bez přečkávek v trase pruhu šířky do 0,5 m, šouřtky vrstvy 50 mm	m ²	8 600,000	8 586,00	986,000	35,00	301 000,00	335 510,00	34 510,00
20	162751117	Vyrovnění povrchu dříve uvedených podkladů s rozprostřením hmot s zhuňněním obsahovým kamenivem ACP (OK) š. 50 mm	m ²	1 688,000	1 998,00	310,000	400,00	675 200,00	799 200,00	124 000,00
21	162751118	Postřik spojovací PS v množství min. 0,3 kg/m ²	m ²	8 440,000	8 426,00	986,000	10,00	84 400,00	94 260,00	9 860,00
22	171201231	Postřik spojovací PS v množství min 0,4 kg/m ²	m ²	8 440,000	8 426,00	986,000	10,00	84 400,00	94 260,00	9 860,00
23	171251201	Asfaltový beton vrstva ležní ACL 16 (ABH) s rozprostřením a zhuňněním z modifikovaného asfaltu v pruhu šířky do 3 m, po zhuňnění š. 60 mm	m ²	8 440,000	8 426,00	986,000	260,00	2 194 400,00	2 450 760,00	256 360,00
24	181152302	Asfaltový beton vrstva obrusná ACO 11 (ABS) s rozprostřením a se zhuňněním z modifikovaného asfaltu v pruhu šířky do 3 m, po zhuňnění š. 40 mm	m ²	8 440,000	8 426,00	986,000	190,00	1 603 600,00	1 790 940,00	187 340,00
27	291111111	Občštění povrchu a odborná prohlídka stavu povrchu za účelem výběru míst k případným lokálním opravám	m ²	8 440,000	8 426,00	986,000	0,10	844,00	842,60	98,60
29	389381001	Vodorovné dopravní značení retroreflexním bílým plastem dělicí a vodící čáry souvšešné šířky 125 mm	m	3 078,000	3 358,00	280,000	50,00	153 800,00	167 900,00	14 000,00
30	592270030	Utěsnění dílačních spár zdlívkou za studena v cementobetonovém nebo živičném krytu včetně adhezivního nátěru bez těsnícího profilu pod zdlívkou, pro komurky šířky 10 mm, hloubky 25 mm	m	1 559,000	1 699,000	140,000	10,00	15 590,00	16 990,00	1 400,00
31	899231111	Řezání stávajícího živičného krytu nebo podkladu hloubky přes 50 do 100 mm	m	20,000	38,000	18,000	50,00	1 000,00	1 900,00	900,00
33	935112211	Přesun hmot pro pozemní komunikace a letišť s krytem živičným	t	2 964,618	3 235,686	271,068	0,90	2 668,16	2 912,12	243,96
Rozdíl oproti SoD celkem Kč:										638 572,56
celkový rozdíl oproti SoD celkem Kč:										638 572,56



2023/047/G/CCZ

PLNÁ MOC

Společnost
COLAS CZ, a.s.
IČO: 261 77 005
se sídlem Rubeška 215/1, Vysočany, 190 00 Praha 9
zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze
oddíl B, vložka č. 6556
(dále jen „**Společnost**“)

kteřou zastupují předseda představenstva Ing. Tomáš Krones a člen představenstva Arnaud Martin

tímto uděluje

plnou moc

Josefu Ředinovi
Zaměstnanci Společnosti – manažerovi regionu Plzeňského
Datum narození: [REDACTED]
bytem [REDACTED]
(dále jen „**Zmocněnec**“)

k řízení regionu Plzeňského. Zmocněnec je oprávněn činit za Společnost pouze právní jednání níže specifikované, k nimž při řízení organizační jednotky obvykle dochází.

Zmocněnec je oprávněn:

- jednat za Společnost s třetími stranami v obchodních záležitostech v rámci předmětu podnikání Společnosti, týkajících se Zmocněncem řízené organizační jednotky a v souladu s touto plnou mocí;
- účastnit se soutěží, kde smluvní stranou zakázky je subjekt státního nebo veřejného sektoru, zejména předkládat a podepisovat nabídky, podepisovat smlouvy vyjma smluv o společnosti uzavíraných s třetími osobami za účelem podání společné nabídky, korespondenci a dokumenty, vztahující se k výše zmíněné činnosti, a to do výše 10 mil. Kč bez DPH; limit se rozumí pro jeden obchodní případ;
- podepisovat subdodavatelské smlouvy k realizaci zakázek dle písm. b) až do výše 0,5 mil. Kč bez DPH; limit se rozumí pro jeden obchodní případ;
- podepisovat smlouvy, jejichž předmětem je dodávka stavebních prací nebo materiálu a jejichž smluvní stranou je subjekt soukromého sektoru, a to do výše 0,5 mil. Kč bez DPH; limit se rozumí pro jeden obchodní případ;
- objednávat a nakupovat materiál, vybavení a služby nezbytné pro činnost organizační jednotky do výše 500 tis. Kč bez DPH; Zmocněnec však není oprávněn k pořízování investic;
- řídít, organizovat a kontrolovat činnost řízené Společnosti včetně kontroly dodržování zásad a předpisů ochrany životního prostředí a bezpečnosti práce;
- zastupovat Společnost ve správních řízeních podle zákona č. 183/2006 Sb., stavební zákon, ve znění pozdějších předpisů, a dále ve správních řízeních podle zák. č. 13/1997 Sb., o pozemních komunikacích, ve znění pozdějších předpisů, zák. č. 361/2000 Sb., o provozu na pozemních komunikacích, ve znění pozdějších předpisů, a vyhlášky č. 104/1997 Sb. ve znění pozdějších předpisů, pokud se tato správní řízení týkají Společnosti a udělit plnou moc k jednání za Společnost zaměstnanci Společnosti ve věci týkající se případů uvedených pod písm. g) této plné moci, tedy k zastupování ve správních řízeních;

COLAS CZ, a.s.

Generální ředitelství Praha

Rubeška 215/1, 190 00 Praha 9

Tel.: [REDACTED] – www.colas.cz

Zaps. v obchodním rejstříku u Městského soudu v Praze, oddíl B, vložka 655

www.colas.cz

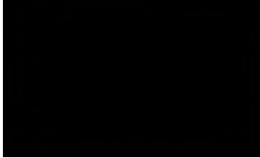


2023/047/G/CCZ

- h) zastupovat Společnost při uplatňování nároků na náhradu škody v trestním či správním řízení (vyjma zastupování před příslušným soudem), pokud se tato správní řízení týkají Zmocněncem řízené organizační jednotky, tj. regionu Plzeňského, a celková výše škody nepřesahuje částku 15 000,- Kč.

Tato plná moc je platná do 31.12.2023

V Praze dne 1.4.2023



.....
COLAS CZ, a.s.
Ing. Tomáš Krones
předseda představenstva



.....
COLAS CZ, a.s.
Arnaud Martin
člen představenstva

Zmocnění v celém rozsahu přijímám.

V Praze dne 1.4.2023



.....
Josef Ředina

Doložka z konverze dokumentu do elektronické podoby – na žádost

Dokument 156324464-119190-230411081004.pdf vznikl převedením listinného dokumentu do elektronického dokumentu pod pořadovým číslem **156324464-119190-230411081004**. Vzniklý dokument obsahem odpovídá vstupnímu dokumentu. Počet stran dokumentu: 2

Vstup neobsahoval viditelný prvek, který nelze plně přenést na výstup.

Konverzi provedl subjekt: Česká pošta, s.p., IČ: 47114983

Pracoviště: Plzeň 26

Datum vyhotovení: **11.04.2023**

Jméno a příjmení osoby, která konverzi provedla: ██████████

Poznámka:

Konverzí dokumentu se nepotvrzuje správnost a pravdivost údajů obsažených v dokumentu a jejich soulad s právními předpisy. Kontrolu doložky lze provést v centrální evidenci doložek na adrese <https://www.czechpoint.cz/overovacidolozky>.



156324464-119190-230411081004